



Kenyataan Tawaran

Bilangan Tawaran :

08 / MAC / 2024 / KKBS / HSSE / SECURITY / GV

Tajuk Tawaran:

Membekalkan Perkhidmatan Kawalan Keselamatan Tempoh Dua Puluh Empat (24) Bulan Bagi Bangunan Perkampungan Sukan, Kompleks Sukan Negara Hassanal Bolkiah, Jabatan Belia dan Sukan, Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan, Negara Brunei Darussalam

- 1) Tawaran adalah TERHAD dibuka kepada Syarikat-Syarikat / Pemborong-Pemborong yang mempunyai Lesen yang di kuarikan Oleh Pesuruhjaya Polis selaku Pegawai Melesen dan berdaftar di bawah kawalan Bahagian Perlesenan Agensi Pengawal Keselamatan (BPAPK), Pasukan Polis Diraja Brunei berdasarkan peruntukan Akta Agensi Keselamatan, Penggal 187 sahaja.
- 2) Syarikat-syarikat yang dimiliki oleh kakitangan kerajaan dan seumpamanya tidak akan dilayan dan tidak sah untuk dinilai.
- 3) Dokumen tawaran boleh diperolehi dari Unit Kewangan, Tingkat 1, Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan, Simpang 336-17, Jalan Kebangsaan Lama, Negara Brunei Darussalam semasa hari / waktu pejabat.
- 4) Penerangan lanjut boleh dirujuk kepada Pegawai dari Unit Pengurusan Estet (HSSE), Tingkat Aras Bawah (Basement Level B1), Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan, Simpang 336-17, Jalan Kebangsaan, Negara Brunei Darussalam.
- 5) Yuran Tawaran adalah \$30.00 sahaja bagi setiap tawaran dan tidak akan dikembalikan kepada setiap pemborong sama ada yang berjaya atau yang tidak berjaya setelah menghantar tawaran yang sah (bona-fide tender).
- 6) Tawaran hendaklah dihadapkan dalam sampul surat yang rapi (sealed) dengan menyertakan bilangan dan tajuk tawaran serta tarikh tutup tawaran tanpa menyatakan nama penender / syarikat dengan dialamatkan kepada Pengerusi Lembaga Tawaran Kecil, Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan, Simpang 336-17, Jalan Kebangsaan, Negara Brunei Darussalam.
- 7) Tawaran yang lengkap hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran (Berwarna BIRU) yang disediakan di:
Peti Tawaran (Berwarna BIRU)
Tingkat 1, Ruang Masuk / Penyambut Tetamu /
Lobi KKBS (depan kaunter sekuriti)
Bangunan Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan,
Simpang 336-17,
Jalan Kebangsaan, BS8110,
Negara Brunei Darussalam

dan tarikh tutup tawaran :
Tidak lewat : Selasa, 26 Mac, 2024
Jam : 2.00 Petang
- 8) ~~Tawaran yang menang mestilah di bantah dan sebagai pemborong / penender yang menang, telah disediakan oleh pihak Kementerian ini dan pemborong / penender hendaklah mengisikan borang-borang tersebut dengan lengkap dan mengikut peraturan yang ditetapkan. Jika tidak mengikut peraturan yang ditetapkan, pemborong / penender akan dikenakan denda dan tidak layak untuk menang.~~ Tawaran yang menang mestilah di bantah dan sebagai pemborong / penender yang menang, telah disediakan oleh pihak Kementerian ini dan pemborong / penender hendaklah mengisikan borang-borang tersebut dengan lengkap dan mengikut peraturan yang ditetapkan. Jika tidak mengikut peraturan yang ditetapkan, pemborong / penender akan dikenakan denda dan tidak layak untuk menang.
- 11) Sebelum dokumen tawaran dikeluarkan, setiap syarikat dikehendaki membawa dan menghadapkan salinan Sijil Pendaftaran Perniagaan (Business Enactment Section 16 & 17) dan dikehendaki membayar yuran tawaran dengan kadar yang telah ditetapkan.
- 12) Setiap borang tawaran yang telah disikan dengan lengkap hendaklah menyertakan salinan Sijil Pendaftaran Perniagaan Syarikat (seperti kenyataan para 11) bersama salinan resit pembayaran yuran tawaran (seperti kenyataan para 5).
- 13) Setiap maklumat yang ditulis di dalam borang-borang tawaran mestilah jelas dan terang. Sebarang maklumat yang kurang jelas / mengelirukan akan menyebabkan tawaran berkenaan tidak dapat dipertimbangkan / ditolak.
- 14) Sebarang pengubahan / pembetulan tulisan atau harga tawaran (jika ada / perlu) hendaklah dengan cara menggaris (satu garisan sahaja) perkataan / angka yang tidak betul dan meletakkan perkataan / angka yang betul di atasnya dan hendaklah disertai dengan Tandatangan Asal (initial) dan Cap Pemborong / Pembekal (pada bahagian tepi / berdekatan). Kegagalan berbuat demikian akan menyebabkan tawaran berkenaan tidak dapat dipertimbangkan / ditolak.
- 15) Tidak dibenarkan menggunakan dakwat cecair / cat pewarna dalam borang-borang tawaran bagi sebarang pembetulan. Jika berlaku, akan menyebabkan tawaran berkenaan tidak dapat dipertimbangkan / ditolak.
- 16) Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima dan menyokong mana-mana tawaran yang paling rendah atau tidak mempunyai kaitan dengan tajuk tawaran yang ditawarkan.
- 17) Syarikat yang menolak atau membatalkan tawaran atau kontrak setelah limpas tarikh tutup atau setelah kebenaran tawaran diperolehi akan dikenakan DENDA selaras dengan peraturan dan garis panduan yang dibenarkan oleh Lembaga Tawaran Negara rujukan LTN/4(39/1997) atau / dan Jawatankuasa Sebut harga Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan.

[Disclaimer: The below text is machine translated. For accurate information kindly refer the above text in original language.]



Offer Statement

Number of Offers :

08/MAC/2024/NKBS/HSSE / SECURITY / GV

Offer Title:

Providing Security Control Services for a Period of Twenty-Four (24) Months for the Sports Village Building, Hassanal Bolkiah National Sports Complex, Department of Youth and Sports, Ministry of Culture, Youth and Sports, Brunei Darussalam

- 1) Offers are LIMITED open to Companies / Wholesalers who have a License issued by the Police Commissioner as a Licensing Officer and registered under the control of the Security Agency Licensing Division (BPAPK), Royal Brunei Police Force based on the provisions of the Security Agency Act, Term 187 only.
- 2) Companies owned by government employees and the like will not be entertained and are not valid for evaluation.
- 3) Bid documents can be obtained from the Finance Unit, Floor 1, Ministry of Culture, Youth and Sports, Simpang 336-17, Jalan Kebangsaan Lama, Brunei Darussalam during the day / office hours.
- 4) Further information can be referred to the Officer from the Estate Management Unit (HSSE), Basement Level B1, Ministry of Culture, Youth and Sports, Simpang 336-17, Jalan Kebangsaan, Negara Brunei Darussalam
- 5) The Bid Fee is only \$30.00 per bid and will not be refunded to each successful or unsuccessful wholesaler after submitting a valid bid ('bona-fide tender').
- 6) Bids must be submitted in a neat envelope (sealed) with the number and title of the bid as well as the bid closing date without specifying the name of the tenderer / company and addressed to the Chairman of the Small Bid Board, Ministry of Culture, Youth and Sports, Simpang 336-17, Jalan National, Brunei Darussalam.
- 7) Completed bids must be placed in the Bid Box (BLUE) provided at:
Offer Box (BLUE)
1st Floor, Entrance Hall / Reception /
KKBS lobby (in front of the security counter)
Ministry of Culture, Youth and Sports Building,
Simpang 336-17,
National Road, BS8110,
Brunei Darussalam
and offer closing date: No
later than: Tuesday, March 26, 2024
Time: 2.00 PM
- 8) The offer-jamgratemaatli@hadibanteriramanmasagungataanbateragukanandakankaradigan has been prepared by this Ministry and the wholesaler / tenderer must fill out the forms with Complete mankkuekanntandatagagam weighted pawararikadaParryadays money not lengkjamatano not following the guidelines or participation rules will be rejected / canceled and the fee money and documents will not be returned.
- 11) Before the offer document is issued, each company is required to bring and present a copy of the Business Registration Certificate (Business Enactment Section 16 & 17) and is required to pay the offer fee at a predetermined rate.
- 12) Each bid form that has been filled in completely must include a copy of the Company's Business Registration Certificate (as stated in paragraph 11) along with a copy of the receipt of payment of the bid fee (as stated in paragraph 5).
- 13) Every information written in the offer forms must be clear and concise.
Any information that is not clear / confusing will cause the offer not to be considered / rejected.
- 14) Any changes / corrections to the writing or price of the offer (if any / necessary) must be done in a way underline (one line only) the incorrect word / number and put the correct word / number in on it and must be accompanied by the Original Signature (initial) and Wholesaler / Supplier Stamp (on the section edge / nearby). Failure to do so will result in the offer not being considered / rejected.
- 15) It is not allowed to use liquid ink / coloring paint in the offer forms for any correction. If this happens, the offer will not be considered / rejected.
- 16) The Government of His Majesty His Majesty the Sultan and Yang Di-Pertuan of Brunei Darussalam does not necessarily accept and support any offer that is the lowest or not related to the title of the offered offer. A company
- 17) that rejects or cancels an offer or contract after the closing date has passed or after bid authorization obtained will be subject to a FINE in accordance with the rules and guidelines given by the National Tender Board reference LTN/4(39/1997) or / and the Quotation Committee of the Ministry Culture, Youth and Sports.

